



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1997/921
21 November 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ГРУЗИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ
НАЦИЙ ОТ 21 НОЯБРЯ 1997 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Имею честь сообщить Вам, что в нарушение решения Совета Глав Государств Содружества Независимых Государств от 19 января 1996 года, которое впоследствии приветствовал Совет Безопасности (S/PRST/1996/20), Председатель Правительства Российской Федерации принял решение о пропуске сельскохозяйственной продукции из Абхазии, Грузия, через границу Российской Федерации.

Президент Грузии г-н Эдуард Шеварднадзе выразил серьезную озабоченность в связи с принимаемыми незаконными мерами по изменению пограничного и таможенного режимов Российской Федерации.

Прилагаемый текст является официальным заявлением, распространенным пресс-службой Президента Грузии в связи с этими событиями.

Позвольте просить Вашего любезного содействия в распространении настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Петр ЧХЕИДЗЕ
Посол
Постоянный представитель

Приложение

[Подлинный текст на русском языке]

Заявление пресс-службы Президента Грузии от 18 ноября 1997 года

1. 17 ноября 1997 года агентство "Интерфакс", Москва, распространило информацию о том, что "Председатель Правительства России В. Черномырдин расценивает как безосновательные резкие высказывания Президента Грузии Э. Шеварднадзе в отношении решения Российского Правительства о пропуске сельскохозяйственной продукции из Абхазии через российскую границу".

2. Как известно, Совет Глав Государств Содружества Независимых Государств от 23 октября 1997 года принял решение, пункт 4 которого, в частности, гласит:

"Считать недопустимым дальнейшее затягивание процесса организованного возвращения беженцев и перемещенных лиц, настоятельно потребовать начать организованное возвращение беженцев и перемещенных лиц в первую очередь в Гальский район (в старых границах) на основе выработанных представителями сторон, Российской Федерации и УВКБ ООН механизмов.

По завершении возвращения беженцев и перемещенных лиц в Гальский район (в старых границах) считать целесообразным приступить к процессу экономического восстановления региона и поставить вопрос о нормализации пограничного и таможенного режимов".

3. Таким образом, согласно этому решению, завершение возвращения беженцев и перемещенных лиц в Гальский район (в старых границах) является необходимым условием для начала процесса нормализации пограничного и таможенного режимов на границе Грузии и России по реке Псоу.

4. К сожалению, это решение, о принятии которого по завершении Кишиневского саммита публично и со всей определенностью заявил Президент Российской Федерации Б. Ельцин, до сих пор не подписано.

5. Однако с завидной оперативностью и без согласия властей Грузии принимаются меры по изменению пограничного и таможенного режимов на границе вдоль реки Псоу.

6. Так, постановлением Правительства Российской Федерации от 7 ноября 1997 года № 1397 соответствующим государственным структурам Российской Федерации разрешается вывоз цитрусовых и других видов продукции сельского хозяйства из Абхазии, Грузия.

7. В связи с этим пресс-служба Президента Грузии уполномочена заявить, что подобные действия являются грубым нарушением вышеуказанного решения Совета Глав Государств, а также решения СГГ от 19 января 1996 года (г. Москва) "О мерах по урегулированию конфликта в Абхазии, Грузия", пункт 6 которого, в частности, гласит:

"Подтверждая, что Абхазия является неотъемлемой частью Грузии, государства - участники Содружества без согласия Правительства Грузии:

а) не будут осуществлять торгово-экономические, финансовые, транспортные, иные операции с властями абхазской стороны;

б) не будут вступать в официальные контакты с представителями или должностными лицами структур, существующих на территории Абхазии, а также членами созданных ими вооруженных формирований".

8. Нелишне отметить, что еще 10 февраля 1995 года Совет Глав Государств принял Меморандум о поддержании мира и стабильности в Содружестве Независимых Государств, согласно которому: "Государства обязуются не поддерживать на территории других государств-участников сепаратистские движения, а также сепаратистские режимы, если таковые возникнут; не устанавливать с ними политических, экономических и других связей; не допускать использования ими территорий и коммуникаций государств - участников Содружества; не оказывать им экономической, финансовой, военной и другой помощи".

9. Таким образом, принятое В. Черномырдиным решение, обеспечивающее "тепличные" условия сепаратистам, полностью игнорирует общеизвестные решения государств - участников Содружества и, безусловно, наносит существенный урон авторитету СНГ и процессу урегулирования конфликта в Абхазии, Грузия, о чем с полным основанием заявил Президент Грузии.
